



EUROPÄISCHE ZENTRALBANK

EUROSYSTEM

15. Februar 2011

PRESSEMITTEILUNG

KONSOLIDIRTER AUSWEIS DES EUROSYSTEMS ZUM 11. FEBRUAR 2011

Positionen, die nicht mit geldpolitischen Operationen zusammenhängen

In der Woche zum 11. Februar 2011 spiegelte der Anstieg um 1 Mio EUR in **Gold und Goldforderungen** (Aktiva 1) den Handel einer Zentralbank des Eurosystems mit Goldmünzen wider.

Die Nettoposition des Eurosystems in Fremdwährung (Aktiva 2 und 3 abzüglich Passiva 7, 8 und 9) blieb aufgrund von Kunden- und Portfoliotransaktionen sowie von liquiditätszuführenden Geschäften in US-Dollar (siehe unten) praktisch unverändert bei 182,1 Mrd EUR.

Außergewöhnliche Operationen

Valutatag	Art der Transaktion	Fällig werdender Betrag	Neuer Betrag
10. Februar 2011	Befristete Transaktion zur Bereitstellung von Liquidität in US-Dollar mit einer Laufzeit von sieben Tagen	70 Mio USD	70 Mio USD

Die liquiditätszuführenden Transaktionen wurden vom Eurosystem im Zusammenhang mit dem befristeten wechselseitigen Währungsabkommen (Swap-Vereinbarung) zwischen der Europäischen Zentralbank und dem Federal Reserve System durchgeführt.

Die Bestände des Eurosystems an marktfähigen **Sonstigen Wertpapieren** (d. h. an Wertpapieren, die nicht für geldpolitische Zwecke gehalten werden) (Aktiva 7.2) erhöhten sich um 0,9 Mrd EUR auf 330,5 Mrd EUR. Der **Banknotenumlauf** (Passiva 1) ging um 1,3 Mrd EUR auf 821,7 Mrd EUR zurück. Die **Einlagen von öffentlichen Haushalten** (Passiva 5.1) verringerten sich um 5,7 Mrd EUR auf 82,4 Mrd EUR.

Positionen im Zusammenhang mit geldpolitischen Operationen

Die Nettoforderungen des Eurosystems an Kreditinstitute (Aktiva 5 abzüglich Passiva 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 und 4) sanken um 19,1 Mrd EUR auf 384 Mrd EUR. Am Mittwoch, dem 9. Februar 2011, wurde ein

Hauptrefinanzierungsgeschäft in Höhe von 213,7 Mrd EUR fällig, und ein neues Geschäft in Höhe von 156,7 Mrd EUR wurde abgewickelt. Am selben Tag wurde ein **längerfristiges Refinanzierungsgeschäft** in Höhe von 70,4 Mrd EUR fällig, und ein neues Geschäft in Höhe von 61,5 Mrd EUR wurde abgewickelt. Ebenfalls am Mittwoch, dem 9. Februar 2011, wurden **Termineinlagen** in Höhe von 68,2 Mrd EUR fällig, und neue Einlagen in Höhe von 76,5 Mrd EUR mit einer Laufzeit von einer Woche wurden hereingenommen.

Die Inanspruchnahme der **Spitzenrefinanzierungsfazilität** (Aktiva 5.5) betrug 0,7 Mrd EUR (gegenüber praktisch null in der Vorwoche). Die Inanspruchnahme der **Einlagefazilität** (Passiva 2.2) belief sich auf 17 Mrd EUR (gegenüber 71,4 Mrd EUR in der Vorwoche).

Die Bestände des Eurosystems an **Wertpapieren für geldpolitische Zwecke** (Aktiva 7.1) blieben unverändert bei 137,2 Mrd EUR. In der Woche zum 11. Februar 2011 belief sich der Wert der im Rahmen des Programms für die Wertpapiermärkte getätigten Ankäufe somit auf insgesamt 76,5 Mrd EUR, und der Wert des im Rahmen des Programms zum Ankauf gedeckter Schuldverschreibungen gehaltenen Portfolios betrug 60,7 Mrd EUR. Die in beiden Portfolios enthaltenen Wertpapiere werden in den Büchern als Held-to-maturity-Wertpapiere geführt.

Einlagen der Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet auf Girokonten

Im Ergebnis aller Transaktionen gingen die **Einlagen** der Kreditinstitute **auf Girokonten** beim Eurosystem (Passiva 2.1) um 0,5 Mrd EUR auf 238,8 Mrd EUR zurück.

Europäische Zentralbank

Direktion Kommunikation, Abteilung Presse und Information

Kaiserstraße 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tel.: +49 69 1344 7455, Fax: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.europa.eu>

Nachdruck nur mit Quellenangabe gestattet.

Konsolidierter Ausweis des Eurosystems - 15/02/2011

Aktiva (in Millionen EUR)	Stand	Veränderungen zur Vorwoche aufgrund von Transaktionen	Passiva (in Millionen EUR)	Stand	Veränderungen zur Vorwoche aufgrund von Transaktionen
1 Gold und Goldforderungen	367.432	1	1 Banknotenumlauf	821.671	-1.324
2 Forderungen in Fremdwährung an Ansässige außerhalb des Euro-Währungsgebiets	229.761	379	2 Verbindlichkeiten in Euro aus geldpolitischen Operationen gegenüber Kreditinstituten im Euro-Währungsgebiet	332.443	-46.633
2.1 Forderungen an den IWF	72.622	8	2.1 Einlagen auf Girokonten (einschließlich Mindestreserveguthaben)	238.812	-492
2.2 Guthaben bei Banken, Wertpapieranlagen, Auslandskredite und sonstige Auslandsaktiva	157.139	371	2.2 Einlagefazilität	17.029	-54.418
3 Forderungen in Fremdwährung an Ansässige im Euro-Währungsgebiet	26.048	-19	2.3 Termineinlagen	76.500	8.280
4 Forderungen in Euro an Ansässige außerhalb des Euro-Währungsgebiets	21.843	3.460	2.4 Feinsteuerungsoperationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0
4.1 Guthaben bei Banken, Wertpapieranlagen und Kredite	21.843	3.460	2.5 Verbindlichkeiten aus Margenausgleich	102	-4
4.2 Forderungen aus der Kreditfazilität im Rahmen des WKM II	0	0	3 Sonstige Verbindlichkeiten in Euro gegenüber Kreditinstituten im Euro-Währungsgebiet	2.890	-6.655
5 Forderungen in Euro aus geldpolitischen Operationen an Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet	477.663	-65.249	4 Verbindlichkeiten aus der Begebung von Schuldverschreibungen	0	0
5.1 Hauptrefinanzierungsgeschäfte	156.709	-57.015	5 Verbindlichkeiten in Euro gegenüber sonstigen Ansässigen im Euro-Währungsgebiet	90.178	-5.627
5.2 Längerfristige Refinanzierungsgeschäfte	320.291	-8.879	5.1 Einlagen von öffentlichen Haushalten	82.380	-5.673
5.3 Feinsteuerungsoperationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0	5.2 Sonstige Verbindlichkeiten	7.798	46
5.4 Strukturelle Operationen in Form von befristeten Transaktionen	0	0	6 Verbindlichkeiten in Euro gegenüber Ansässigen außerhalb des Euro-Währungsgebiets	43.487	416
5.5 Spitzenrefinanzierungsfazilität	656	654	7 Verbindlichkeiten in Fremdwährung gegenüber Ansässigen im Euro-Währungsgebiet	2.388	289
5.6 Forderungen aus Margenausgleich	7	-9	8 Verbindlichkeiten in Fremdwährung gegenüber Ansässigen außerhalb des Euro-Währungsgebiets	16.730	48
6 Sonstige Forderungen in Euro an Kreditinstitute im Euro-Währungsgebiet	49.294	535			
7 Wertpapiere in Euro von Ansässigen im Euro-Währungsgebiet	467.716	868			
7.1 Wertpapiere für geldpolitische Zwecke	137.167	0	0 Differenzen in den Summen durch Runden der Zahlen.		

Differenzen in den Summen durch Runden der Zahlen.

Aktiva (in Millionen EUR)	Stand	Veränderungen zur Vorwoche aufgrund von Transaktionen	Passiva (in Millionen EUR)	Stand	Veränderungen zur Vorwoche aufgrund von Transaktionen
7.2 Sonstige Wertpapiere	330.548	868	8.1 Einlagen, Guthaben und sonstige Verbindlichkeiten	16.730	48
8 Forderungen in Euro an öffentliche Haushalte	34.904	0	8.2 Verbindlichkeiten aus der Kreditfazilität im Rahmen des WKM II	0	0
9 Sonstige Aktiva	281.482	570	9 Ausgleichsposten für vom IWF zugeteilte Sonderziehungsrechte	54.552	0
			10 Sonstige Passiva	181.028	-433
Aktiva insgesamt	1.956.143	-59.456	11 Ausgleichsposten aus Neubewertung	331.533	0
			12 Kapital und Rücklagen	79.243	462
			Passiva insgesamt	1.956.143	-59.456
Differenzen in den Summen durch Runden der Zahlen.			Differenzen in den Summen durch Runden der Zahlen.		